

تاریخ: ۱۴۰۱/۰۹/۲۶

شماره: ۱۴/۸۷۵/ص

پیوست: دارد



تشخیص اصالت نامه

# اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

Iran Chamber of Commerce, Industries, Mines & Agriculture



باسمه تعالی

سال تولید؛ دانش بنیان ، اشتغال آفرین

## رؤسای محترم تشکل های اقتصادی وابسته به اتاق ایران

با سلام؛

احتراماً طبق اطلاع واصله از معاونت امور بین الملل اتاق ایران به استحضار می رساند، بنا به بخشنامه شماره ۱۹۶۵۸۹/۷۴/۳ مورخ ۱۴۰۰/۱۲/۰۷ و سوابق مربوطه از سوی سازمان راهداری و حمل و نقل جاده ای وزارت راه و شهرسازی در خصوص موضوع فوق و با عنایت به (۱) تداوم و تشدید منازعه روسیه و اوکراین به ویژه در شرق آن کشور، (۲) عدم شناسایی رسمی الحاق منطقه کریمه به فدراسیون روسیه از سوی دولت جمهوری اسلامی ایران، (۳) احتمال پاره ای رویکردهای فراحمل و نقلی از جانب دولتهای مسیر در راستای حساسیت های دولت های روسیه و اوکراین، شایسته است تا اطلاع ثانوی مبنی بر اعلام صلاحدید دستگاه محترم دیپلماسی کشور، ضمن رعایت ممنوعیت موقت تردد به مقصد و عبور از قلمرو اوکراین و مولداوی، از هر گونه اعزام ناوگان حامل کالا یا مسافر به مقصد، از مبدا یا عبوری از منطقه کریمه نیز، خودداری فرمایند بدیهی است:

الف- مراتب فوق صرفاً ناظر بر تداوم و فراگیری ممنوعیت تردد در قلمروهای اوکراین و مولداوی بوده و پوشش ناوگان پلاک مذکور و نیز ارائه خدمات ذریبط به شهروندان آن مناطق هنگام تردد در قلمرو ج.ا.ایران به روال قبل بلامانع است.

ب- متعاقب وصول هر شکل صلاحدید دستگاه محترم دیپلماسی کشور در این ارتباط در اسرع وقت نسبت به اطلاع رسانی از سرگیری تردد به سراسر قلمروهای اوکراین و مولداوی و هرگونه تسهیل میسر، اقدام خواهد شد ضمن یادآوری عدم امکان پیگیری یا تعاملی از سوی سازمان متبوع، وزارت امور خارجه یا دیگر نهادهای ذریبط در صورت بروز هرگونه مسئله متعاقب حمل و نقل در / از آن مناطق جهت آگاهی و اطلاع رسانی عنوان به کلیه شرکتهای ارسال می دارد.

سید جواد زمانی  
معاون استان ها و تشکل ها

**دیسرخانه**  
انجمن صنفی توله کنندگان تابلوهای برق  
شماره: ۱۰۷۳  
تاریخ: ۲۶/۰۹/۱۴۰۱





بسمه تعالی

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

شماره: ۱۹۶۵۸۹/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۰/۱۲/۰۷

پیوست:

**انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی ایران**  
**انجمن شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی مالکان کامیون ایران**  
**انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی شمالغرب کشور**  
**انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی آذربایجان غربی**  
**انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی کالای گلستان**  
**انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی اردبیل**

موضوع: ممنوعیت موقت تردد به مقصد و عبور از قلمرو اوکراین و مولداو متعاقب تحولات اخیر و ملاحظات تکمیلی

باسلام و احترام

پیرو تحولات اخیر در قلمرو اوکراین از ساعات آغازین پنجشنبه گذشته مورخ ۱۴۰۰/۱۲/۰۵:

- ۱- تا اطلاع ثانوی از هرگونه تردد به مقصد یا عبوری از قلمرو اوکراین و مولداوی، متناظراً تحویل مجوزهای تردد مقصد و عبوری از قلمرو آن کشور، خودداری و فهرست مجوزهای تردد تسویه نشده، در قالب جدولی متضمن شماره مجوز تردد، پلاک ترانزیت، شرکت، نام و شماره همراه راننده، به این دفتر جهت اقدامات بعدی منعکس گردد.
  - ۲- هرگونه اطلاعات ناوگان متوقف در قلمرو اوکراین یا در کشورهای همسایه آن کشور در مجاورت مرزهای مشترک که از قبل به مقصد آن کشور یا جهت عبور از آن به مقاصد ماوراء اقدام به حمل محموله نموده‌اند، در اسرع وقت با ارائه مشخصات پلاک، شرکت، محموله، نام و شماره همراه راننده و دیگر اطلاعات تکمیلی، منعکس گردد.
- توضیحاً

الف) از هفته گذشته، وضعیت پیش‌رو تحت پیگیری این دفتر قرار داشته و از ساعات آغازین پنجشنبه گذشته، به‌منظور هماهنگی امور مرتبط با حوزه حمل و نقل در قلمرو اوکراین، ستادی مجازی با مشارکت عوامل ذی‌مدخل جهت رصد مستمر وضعیت، تشکیل گردیده است. لذا شایسته است آن شکل محترم نیز نسبت به معرفی نماینده ذی‌ربط، اقدام مقتضی معمول فرمایند.

ب) پیرو اطلاعیه‌های سفارت محترم ج.ا.ایران در بخارست، خروج امن از قلمرو اوکراین از گذرگاه‌های مرزی با رومانی در Sighetu Marmatiei (Siret – Halmeu) میسر بوده و روادید ملی ورود به رومانی (و متعاقباً گذر از بلغارستان) در این گذرگاه برای رانندگان صادر خواهد شد. مضافاً دو شماره تلفن 0040761121802 و واتساپ



بسمه تعالی

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

شماره: ۱۹۶۵۸۹/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۰/۱۲/۰۷

پیوست:

09122442208 جهت هماهنگی‌های مقتضی معرفی گردیده است. مضافاً در صورت ورود به مولداو، امکان دریافت روادید ملی رومانی از طریق کنسولگریهای رومانی در شهرهای کیشینو (Chisinau)، چرنائوتس (Cernauti)، کاهول (Cahul) و بالتیس (Balti) میسر است.

ج) براساس اعلام سفارت ج.ا.ایران در ورشو، (۱) هر هشت مبادی مرزی با لهستان جهت تردد باز بوده، (۲) نیازی به روادید ملی لهستان یا شنگن نبوده، (۳) تردد صرفاً با گذرنامه و روادید اوکراین تا مهلت ۱۵ روزه میسر بوده، (۴) نیازی به گواهی واکسن و PCR نمی‌باشد، (۵) اماکن محدودی جهت پذیرایی مختصر و یک شب اقامت در نظر گرفته شده، (۶) اطلاعات تکمیلی در پیوند (لینک) زیر قابل مشاهده بوده و (۷) سفارت محترم با شماره تماس ۰۰۴۸۵۰۲۷۸۰۶۳۱ می‌باشند.

[https://poland.mfa.gov.ir/files/poland/newspics/1775776391\\_140012061246.pdf](https://poland.mfa.gov.ir/files/poland/newspics/1775776391_140012061246.pdf)

ج) بدیهی است (۱) تردد در داخل قلمرو اوکراین صرفاً در صورت فراهم شدن امنیت، میسر بوده، (۲) ضروری است رانندگان اکیداً از اماکن نظامی دور مانده، (۳) وضعیت بندر اودسا و خطوط کشتیرانی مربوطه جهت تسهیل بازگشت رانندگان از قلمرو ترکیه، مضافاً مرز لهستان جهت بازگشت از قلمرو شنگن در دست پیگیری بوده و (۴) کیفیت و استمرار ارتباط با رانندگان منوط به وضعیت شبکه مخابراتی و پوشش اینترنتی در آن قلمرو خواهد بود. ج) آخرین وضعیت مرزهای اوکراین به نقل از اتحادیه حمل و نقل بین‌المللی جاده‌ای (ایرو) به همراه اهم اطلاعیه‌های فوق‌اشاره صادره از نمایندگیهای دیپلماتیک ج.ا.ایران در بخارست و ورشو، به پیوست ارسال می‌دارد.

مراتب جهت آگاهی و اطلاع‌رسانی عنوان کلیه شرکتهای عضو و غیرعضو، ارسال می‌دارد. متعاقب وصول هرگونه اطلاعات تکمیلی، مراتب منعکس خواهد شد. در خاتمه شایسته است هرگونه موارد مدنظر جهت اقدامات بعدی به این دفتر منعکس گردد.

جواد هدایتی  
مدیرکل دفتر امور امنیت و حمل و نقل  
بین‌المللی



بسمه تعالی

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

شماره: ۱۹۶۵۸۹/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۰/۱۲/۰۷

پیوست:

رونوشت:

- سفارتخانه‌های محترم جمهوری اسلامی ایران در کی‌یف، بخارست، مسکو، مینسک، صوفیا، آنکارا و ورشو، جهت استحضار و صدور دستور تحویل مجوزهای تردد در اختیار به ناوگان ایرانی خروجی از اوکراین.
  - دستیار محترم وزیر و مدیرکل اوراسیا \_ وزارت امور خارجه، جهت استحضار و درخواست صدور دستور انعکاس اطلاع‌رسانی تمدید مجوزهای تردد ۲۰۲۱ ناوگان اوکراینی متردد در قلمرو ج.ا.ایران به مدت دوماه دیگر تا پایان آوریل ۲۰۲۲ (برابر با ۱۴۰۱/۰۲/۱۰) به سفارت اوکراین در تهران.
  - دستیار محترم وزیر و مدیرکل اروپا \_ وزارت امور خارجه، جهت استحضار.
  - مدیرکل محترم کنسولی وزارت امور خارجه جهت استحضار.
  - مشاور محترم وزیر و ریاست مرکز امور بین‌الملل وزارت متبوع، جهت استحضار.
  - مدیرکل محترم راهداری و حمل و نقل جاده‌ای استان خراسان رضوی، پیرو رونوشت نامه شماره ۱۶۴۳۴۰/۷۴/۳ مورخ ۱۴۰۰/۱۰/۲۱ جهت صدور دستور تمدید مجوزهای تردد ۲۰۲۱ ناوگان اوکراینی متردد در قلمرو ج.ا.ایران به مدت دوماه دیگر تا پایان آوریل ۲۰۲۲ (برابر با ۱۴۰۱/۰۲/۱۰).
  - مدیرکل محترم دفتر فناوری اطلاعات و ارتباطات، جهت آگاهی.
  - مدیران کل محترم راهداری و حمل و نقل جاده‌ای استانهای گیلان، اردبیل، آذربایجان شرقی و غربی، جهت آگاهی و دستور هماهنگی با پایانه‌های مرزی ذیربط.
  - مدیریت محترم امور کارنه‌تیر و حمل و نقل بین‌الملل \_ اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران، جهت آگاهی و دستور اطلاع‌رسانی مستمر از ابرو.
  - معاونت محترم امور بین‌الملل \_ اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران، جهت آگاهی.
  - انجمنهای صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی خراسان و سیستان و بلوچستان، جهت آگاهی.
  - معاونین دفتر، جهت اطلاع.
  - خانم نیاززاده و آقایان زنگی‌آبادی، افتخاری و اکرامی‌نیا، جهت اطلاع.
  - پرونده کشورهای اوکراین + مولداو.
- اقدام‌کننده: علیرضا مقدسیان